

# Nouvelliste valaisan

RÉDACTION - ABONNEMENTS  
ST-MAURICE  
Téléphone 3 65 61  
Compte de chèques postaux Ilc 274

PRIX DES ABONNEMENTS:  
Quotidien Un an 6 mois 3 mois  
Sans Bulletin officiel 20.- 11.- 6.25  
Avec Bulletin officiel 27.- 15.- 8.25  
ÉTRANGER: Demander le tarif

Le seul quotidien de  
la Vallée du Rhône

SERVICE DE PUBLICITÉ  
SION  
PUBLICITAS S.A., tél. 212 36  
et toutes les Agences  
de PUBLICITAS S.A.

PRIX DES ANNONCES:  
Valais et de Bex à Villeneuve 10 ct. le mm.  
Suisse . . . . . 13 . . .  
Étranger . . . . . 14 . . .  
Réclames: Canton . . . . . 22 . . .  
Suisse . . . . . 27 . . .  
Mortuaires . . . . . 16 . . .

## Votre journal

Nous remercions de tout cœur notre collaborateur qui, en nous priant d'insérer ici même cet article, sous-entend que le « Nouvelliste », typiquement « valaisan » (ce qui ne gâte rien), peut « aussi » être compté au nombre des quotidiens catholiques. Cette mission de propagation et de défense de notre foi, nous la revendiquons avec honneur et joie. N'est-ce pas d'ailleurs l'avis du prédicateur qui, dimanche passé, a traité le grave problème de la presse catholique à l'intention des fidèles de notre capitale ?...

Réd.

Nous vivons à l'époque de l'imprimé, du papier. Particuliers, commerçants, administrations privées ou publiques, tout le monde en use et abuse. C'était un déluge d'eau du temps de Noé, c'est maintenant un déluge de papier. Chaque matin, des nuées de feuilles volantes s'abattent dans tous les ménages.

Tout le monde lit et lit énormément, depuis le petit enfant qui suit la ligne avec le doigt pour mieux comprendre, jusqu'au grand-père vénérable qui met ses lunettes pour son dernier grand travail : lire le journal en fumant sa pipe. A temps et à contre-temps, c'est vraiment devenu un besoin, une nécessité comme la nourriture et ce n'était pas une des moindres privations du dernier conflit, en certains pays, de rendre la lecture, le journal plus rare et même introuvable.

La puissance de la lecture est immense, c'est une vérité d'expérience. Tout ce que nous savons, c'est pour l'avoir lu ou entendu. L'esprit humain, à sa naissance est absolument vierge de toute idée, de toute connaissance ; c'est une table rase, disent les philosophes, un beau champ tout neuf, mais sans semence, une belle page où rien n'a encore été écrit. Les premières connaissances s'acquièrent sur les genoux de la maman, puis à l'école. De là, l'importance de l'éducation familiale : nous sommes les enfants de nos parents non seulement par la chair mais aussi par l'esprit et le cœur.

Et l'esprit humain est toute sa vie à l'école, plus ou moins suivant les individus et les situations. Toute sa vie, l'esprit a besoin d'une nourriture régulière, et c'est la lecture, le livre, le journal. Donnez-nous aujourd'hui notre pain quotidien, non pas seulement le pain du corps, de froment ou de seigle, mais le pain de l'esprit qui entre en nous par les yeux et par les oreilles.

L'influence de la parole écrite est immense. Dieu lui-même a voulu l'employer pour le bien. Mais l'esprit du mal a réquisitionné lui aussi cette arme pour son armée et voilà pourquoi le livre comme le journal s'il est la meilleure chose du monde peut aussi être la pire. Des livres, des journaux ont été le point de départ de magnifiques carrières, des livres et des journaux ont complètement dérouter des foules d'hommes.

Influence rayonnante sur Ignace de Lo-

yola. Le chevalier Ignace ne rêve que plaies et bosses, victoires et succès. Blessé à la jambe au siège de Pampelune, il est soigné dans le vieux château ruiné où il n'y a pour toute lecture qu'une vie des Saints. Pour tuer le temps, et avec le plaisir qu'on peut supposer, il se met à lire ces « pieusetés ». Et voilà que Dieu l'attendait au coin-tour. Le chevalier Ignace devient St-Ignace le fondateur de la glorieuse compagnie de Jésus.

Mais à côté de cela que d'exemples des dévastations des mauvaises lectures. La Révolution française qui finit dans tant de sang, avait commencé dans l'encre noire. Avant les assassins, il y avait eu les barbouilleurs à l'œuvre : Voltaire, Diderot, Rousseau et tant d'autres. Pendant des années on avait miné, et la mine a sauté. C'est pourquoi le poète pouvait apostropher Voltaire :

Dors-tu content, Voltaire, et ton hideux sourire  
Voltige-t-il encore sur tes os décharnés ?...  
Il est tombé sur nous cet immense édifice  
Que de tes larges mains tu sapais nuit et jour !

Si l'écrit franchement mauvais est très dangereux pour la santé de l'esprit et de l'âme, le neutre (qui est si répandu) n'exerce pas moins une influence néfaste.

Cette littérature neutre commet des erreurs de doctrine, des erreurs religieuses minimes, partielles, mais des erreurs quand même. Tout d'abord, on s'en offusque, puis on s'y fait et l'on va jusqu'à s'y satisfaire. La foi pâlit, puis s'éteint au premier choc.

Cette littérature ne s'occupe pas de religion et commet des erreurs de perspective. Elle met au premier rang ce qui devrait être relégué au dernier, elle célèbre bruyamment les événements les plus frivoles, elle garde le silence sur de grands faits.

Dans certains journaux de mode, on exalte la beauté physique, on finit par conclure : soyez bête, mais soyez belle. Certains journaux de sport, certains jeunes ne connaissent que des noms d'actrices, de champions, c'est bien, mais il y a encore autre chose dans la vie.

L'écrit neutre ignore systématiquement Dieu. C'est la conspiration du silence. Celui qui remplit le monde de sa présence et de ses bienfaits. Dieu, ne mérite pas même

FULLY — VERS L'EGLISE

„Au Vieux Chaudron,“

Carnozet du Café de la Place — Casse-croûtes — Bonnes bouteilles — Bonne ambiance — Raclette Fondue — Assiette valaisanne.

Chez Robert Taramarcz, tél. (026) 6.30.32



Banque Cantonale du Valais

Capital et réserves Fr. 18,000,000.—

Garantie de l'Etat pour tous les dépôts

Carnets d'Epargne nominatifs ou au porteur pour tout montant

Sécurité — Commodité — Discretion

l'honneur d'une mention, mais il y a des colonnes entières pour les chiens écrasés. Tous les mots sont faussés, vidés de leur sens.

On ne fait pas le mal soi-même, mais on admire ceux qui ont le courage de le faire. Une femme jalouse tue son mari, Drame passionnel. Quel cran, dit-on, au lieu de dire : quelle canaille.

Tout cela fait une atmosphère veule, païenne, creuse, l'âme est vidée, le surnaturel est évaporé, plus de convictions, plus d'énergie, plus de sens chrétien. Il est facile de spolier les gens et de les assommer quand ils ont été chloroformés pendant des années. Chloroformer leurs lecteurs, voilà le travail d'une foule de livres et de journaux qui ne sont ni pour le bien ni contre le mal.

Nous avons toujours été étonnés de voir comment certaines rédactions engagent des journalistes. Alors qu'au dernier des marmitons qu'on prend à son service on lui demande surtout d'être honnête, ici, pourvu que le journaliste sache tenir une plume, manie bien l'ironie et le ridicule, qu'importe qu'il soit un homme sans foi ni loi.

Ce sont les idées qui mènent le monde, répète-t-on souvent. Les véhicules des idées

Son arôme, sa fraîcheur...



sont avant tout les livres et les journaux.

Dans un monde où tout est remis en question, le problème de la presse catholique se pose avec acuité.

Nous ne pensons pas qu'un catholique soit en règle avec sa conscience s'il préfère un journal neutre à un journal qui est franchement l'écho de la doctrine chrétienne et de l'enseignement du Pape. Aucune excuse ne peut valoir, aucun prétexte ne peut tranquilliser sa conscience.

A cette période du renouvellement des abonnements, il importe plus que jamais de rappeler le très grave devoir qu'ont les catholiques de s'abonner avant tout aux journaux catholiques.

C.

## De jour en jour

EN ATTENDANT QUE M. TRUMAN PROCLAME L'ETAT D'URGENCE, M. Dewey déchainé, demande la mobilisation de toutes les ressources des U.S.A.

Comme nous l'avons déjà annoncé, l'Assemblée générale des Nations Unies a accepté, jeudi matin, la première résolution des Treize, relative à la constitution d'un groupe de trois personnes, appelé à déterminer les modalités d'un « cessez le feu » en Corée.

L'Assemblée générale a décidé, par ailleurs, de tenir sa prochaine réunion en Europe. Cette décision, qui avait été proposée par le Pérou, la Bolivie et la Colombie, a été adoptée par 31 voix contre 16 et 11 abstentions.

Les Etats-Unis se sont abstenus, en tant qu'hôtes permanents de l'Assemblée générale. Le bloc soviétique a appuyé la résolution.

La Grande-Bretagne et les pays du Commonwealth se sont opposés à la proposition des trois Etats sud-américains.

Le président de l'Assemblée générale et le secrétaire général ont été chargés de désigner l'endroit où l'organe suprême de l'ONU tiendra sa prochaine session. On croit savoir qu'ils se décideront pour Paris. En cas de refus du gouvernement français, c'est Genève qui aurait le plus de chances d'être désignée.

A l'issue de ces votations, le communiqué suivant a été publié :

« L'Assemblée générale, constatant avec une profonde inquiétude la situation en Extrême-Orient, désirent vivement que des mesures im-

médiates soient prises pour empêcher que le conflit de Corée ne s'étende à d'autres régions et pour mettre fin aux combats sur le territoire de la Corée, et que d'autres mesures soient prises en vue de régler pacifiquement les différends actuels conformément aux buts et aux principes des Nations Unies, prie le président de l'Assemblée générale de constituer un groupe de personnalités, dont il fera lui-même partie, afin de déterminer les bases d'un accord sur la cessation des hostilités en Corée qui satisfasse les parties en cause et de présenter, aussitôt que possible, des recommandations à l'Assemblée générale. »

La solution ainsi proposée n'aura certainement qu'un effet moratoire et c'est certainement ce que tout le monde cherche, reculer le plus loin possible la date d'une explication totale et franche qui risquerait de s'envenimer au pire. Pendant cette pseudo trêve, l'Amérique se rengorge et l'on attend avec impatience le discours du président Truman qui doit décréter, si ce n'est la mobilisation générale, du moins la préparation complète à toutes les éventualités. On se rend compte des répercussions économiques et militaires que cette nouvelle politique imposera.

Précédant le premier Américain, le gouverneur de New-York, M. Dewey, vient de réclamer des mesures immédiates de défense. Il a demandé, à la radio, la mobilisation de toutes les ressources des Etats-Unis et proposé les mesures suivantes : « enregistrement de tous les hommes et de toutes les femmes de 17 ans révolus dans les rôles du « service national » ; service obligatoire de deux ans au moins pour les hommes incorporés dans l'armée ; constitution d'une armée de 100 divisions au moins, chacune de ces unités ayant autant d'hommes que deux divisions soviétiques ; appel immédiat de 25 divisions territoriales sous les drapeaux ; renforcement de l'aviation jusqu'à concurrence d'un minimum de 80 groupes ; mise en service des uni-

CONFÉRENCE  
du  
PÈRE  
**SANSON**  
SUJET :  
**LA HAINE**  
FORCE CORRUPTIVE DES TEMPS  
MODERNES  
Lundi 18 décembre, à 20 heures 30  
au  
**Casino-Etoile**  
Location : Librairie Gaillard, Martigny  
La conférence se terminera pour les 2 trains  
de 22 h., Martigny-Sion et Martigny-St-Maurice

**HERMITAGE flétri des LUMIÈRES**  
(Chamason)  
Pour vos cadeaux de fêtes  
Prix spéciaux. Bout. de 2/10 3/10 5/10 7/10  
la bouteille Fr. 0.90 1.40 2.— 2.80  
Expéditions par toutes quantités  
Aubert Fernand, propr., encaveur, Chamason  
Auberge-café-restaurant des Alpes  
Tél. : Apparl. (027) 4.72.06 ; Café (027) 4.72.98

Le petit déjeuner du travailleur !

**Cacao sucré A PRIME**  
SOCIETE DES CAFES  
**GRAND-DUC**  
CHARLES DUC FILS - SION - DENRÉES COLONIALES



# NOËL

*Madame !*

Vous êtes indécise pour vos cadeaux !

Robes de chambre chaudes et douillettes, pyjamas, belles chemises, cravates, parapluies, foulards, mouchoirs, articles de sport, etc., etc., autant d'articles qui seront appréciés par votre mari et votre fils et que vous trouverez chez

**A. GIROD & SŒURS**

Rue du Pont — MONTHEY

## SKIEURS!



Nous vous offrons le plus grand choix en

SKIS — FIXATIONS  
PEAUX DE PHOQUE

Atelier spécialement installé pour la pose de tous les modèles d'arêtes.

POUR VOS ACHATS,

adressez-vous en toute confiance à la Maison

**Fefferlé & Cie**  
**SION**

Tél. 2. 10.21.

Avenue du Midi

## Noël 1950

Robes de chambre  
Parures lingerie soie ou laine  
Liseuses — Tabliers — Foulards  
— Mouchoirs — Parapluies, etc...

Voilà Messieurs, ce que vous pouvez trouver au magasin

**A. GIROD & SŒURS**

Rue des Alpes

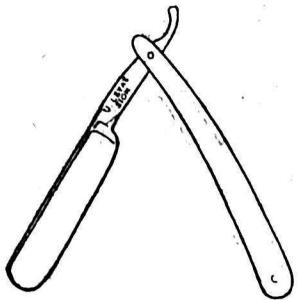
MONTHEY

Grand assortiment de PANTALONS SKI pour enfants

VOUS TROUVEREZ AU MAGASIN

**U. LEYAT - SION**

Grand-Pont



**Coutellerie**

Un grand choix d'articles pour cadeaux utiles.

RABAIS SPECIAL pour les FETES.

Pour vos fêtes de fin d'année...  
...un cadeau utile qui fait plaisir:

**Un appareil radio**  
**Un joli disque**

Grand choix en magasin :

Appareils Philips, Deso, Niesen, etc.

Facilités de paiement

**Maison radio-électricité**

H. HAUSWIRTH, techn. — MARTIGNY  
Tél. 6 15 89 Rue Octodure

## La Maison du jouet

Les plus bas prix  
Le plus grand choix

CLINIQUE DE POUPÉES



Eug. CONSTANTIN et FILS — Rue des Remparts

## CLOVIS MEYNET Monthey

AGENCE MOTOS

ROYAL ENFIELD  
LAMBRETTA  
PUCH  
etc., etc.

Toujours un joli choix de vélos

Conditions avantageuses

Agence Vélosolex  
Machines à coudre

**TAXIS** Téléphone 4 23 81

Profitez de faire vos contrats aux prix du jour

## Noël 1950

De beaux cadeaux pour grands et petits

GRAND CHOIX DE JOUETS D'ENFANTS

Voitures de poupées, Voitures sport pour poupées, Automobiles, Autos-camions Wisa-Gloria, Jeeps Wisa-Gloria, Chaises d'enfants, Balançoires et Chevaux balançoires, Biches, Oies, Trotlinettes, Tricycles, Boîtes à ouvrages, etc.

DES CADEAUX UTILES

Meubles combis, Petits meubles de studios, Servir-boys, Secrétaires, Sellettes, Guéridons, Tables de radio, Jolis tableaux, Meubles rembourrés, Fauteuils et Divans couchs, etc. TAPIS: Notre grand choix et nos prix intéressants. — SKIS: Profitez de notre choix et prix.

MAROQUINERIE

Valises de toutes grandeurs, Sacs de dames, Sacs à commissions, Trousses de voyage, Nécessaires de toilette et de couture, Liseuses, Poudrières, Porte-monnaies et Portefeuilles, Sacs d'école garçons et fillettes, Plumiers, etc.

Magasin d'ameublement

**Borgeaud frères**  
**AMEUBLEMENTS**

AV. DE LA GARE

Monthey



## Ménagères

VOTRE AMI LE TIMBRE-ESCOMPTE

VOUS VIEN EN AIDE POUR LES  
CADEAUX DE FIN D'ANNEE...

FAITES VOS ACHATS DANS LES  
MAGASINS QUI DISTRIBUENT

LES TIMBRES DU

SERVICE D'ESCOMPTE

U C O V A

Demandez la Carte-Epargne qui vous procure un avantage supplémentaire



CONSERVEZ vos fiches de caisse d'un montant d'au moins Fr. 10.—, qui vous donnera droit d'accès à la cérémonie du PERE NOEL

JEUDI 21 DECEMBRE

**Cadeaux utiles**

**POUR ENFANTS**

Bas de sport	dep.	2.95
Chemises sport et hab.	»	7.90
Overall	»	7.90
Pyjamas chaud	»	10.50
Pantalons velours court	»	13.90
Airdress Pied de poule	»	18.90
Pantalons golf	»	19.80

**CHEMISES POUR HOMMES**

Chemises trav. mollet.	dep.	8.90
Militaire gris-vert	»	12.90
Sport à carreaux	»	14.80
	15.90	16.90
	18.90	
Chemises unies, chaudes	»	15.90
Chemises unies	»	13.80
popeline	»	18.80
Chemises popelines fant.	»	17.90

**PANTALONS**

Drap national	dep.	25.90
Flanelle anglaise	»	28.90
Moleskine peau diable	»	27.50
Pure laine angl. gr. moy.	»	33.80
Velours côtelé	»	38.—
Plusieurs coloris		
Drap de Bagnes	»	48.—
Gabardine	»	58.—

**Complets pour hommes pure laine**  
**98.- 108.- 138.- 148.-**

couleur et façon nouveauté

**BONNETERIE**

CALEÇON eskimo	4.50
CAMISOLE interlok	4.90
PYJAMA flanelle	19.80

**CHAPELLERIE**

CHAPEAU nouveauté	10.90
CHAPEAU haute nouveauté	17.90
CASQUETTES	3.90

**CRAVATE**

Fr. 2.— 3.— 4.—	
pure soie Fr. 6.90	8.90
AIRDRESS Nahbolz pour hommes	29.80
GILETS laine	29.50

**Plus chaud et moins cher qu'un manteau Canadiennes**

**POUR ENFANTS**

**58.- 65.- 68.-**

**POUR HOMMES**

**98.-**

Agneau d'Australie Col mouton doré **178.- 188.-**

Agneau d'Australie int. peluche **168.-**

**Pour dames**

TABLIERS plastique	1.95
MENAGERE	3.90
MENAGERE mi-fil	4.90
TABLIERS blouses long. manches - sup. coloris	17.80

PARURE lingerie pour dame	4.90
BAS NYLON 1er choix	4.50
TAIES d'oreiller brodée - ourlet à jour	3.90

BLOUSES chemisiers touché laine	14.90
ENSEMBLE américain laine grattée - gilet ou pullover	17.50
MANTEAU DE PLUIE reversible - 2 tons	58.—

**Vestons sport pure laine**

**58.- 68.- 78.- 88.- 98.-**

HARRYS-TWEED

**Aux Galeries Sédunoises**

*Roduit & Cie*  
*Sion*

AV. DE LA GARE

**Solidarité !**

Favorisez la production. Consommez de la viande de veau. Equilibrez votre budget. Demandez les conditions !

Voyez nos prix !

**Tél. 2.10.54 - Sion**

Boucherie E. Lamon.

Commerce très bien introduit engage

**représentant en vin du Valais**

Rayon à convenir. Nous exigeons personne sérieuse ayant l'habitude des voyages. Si possible parlant bien l'allemand et possédant auto. Références 1er ordre. Nous offrons frais, fixe, commission à personne capable. Offres par écrit avec photo à Publicitas, Sion, sous chiffre P 13799 S.

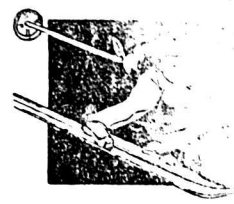
On cherche à acheter

**machine à hacher des fibres de verre**

seulement bonne occasion. Offres sous chiffre P 6144 W Publicitas, Winterthur.



**Skieurs!**



Skis frêne, fixation à cable, long. 100-110	15.80
Skis frêne, fixation Kandahar,	
long. 140 150 160 170 180	
29.80 31.80 32.80 37.80 39.80	

Skis frêne moulurés, main, arêtes vissées fixation Kandahar **59.—**  
 1re qualité **69.—**

Grands choix en skis de première marque suisse  
 Fixations, bâtons, peaux, farts, vestes, pantalons fuseaux, etc.

Le plus beau choix en chaussures de ski

**HOCKEY**

Tout pour le hockey	
chaussures et patins, No 33-35	39.80
36-39	41.80
40-45	43.80

Aiguillage de patins avec machine spéciale

**Chaussures CRETTON - Sport**  
 MARTIGNY

**Une idée pour vos cadeaux !**



une belle robe  
 une jolie blouse  
 une ravissante chemise de nuit  
 de la lingerie fine

Voyez notre bel assortiment en foulards, gants et bas.

Créations de Paris en Clips — Colliers — Broches



*Primerose*

Rue de Lausanne **SION**  
 Mlle Nanchen

**Epis de Noël**

Boîtes 10 : 30 ct.

**Bougies de Noël**

Boîtes de 20 bougies, couleurs assorties, la boîte 1 fr à la

DROGUERIE

**Paul Marclay**

A vendre

**potager**

à bois et charbon, 2 trous, 2 fours. Tél. 6.01.28, Genève. Galley, Vandoeuvres.

On cherche, dans Restaurant marchand bien, personnes éprouvées telles que

**file de service**

gages environ Fr. 500.—

**file de cuisine**

gages environ Fr. 200.—

**file de buffet**

gages environ Fr. 250.— qui pourrait de même aider au service. Entrée de suite.

Pour tous renseignements s'adresser au bureau de placement « EXPRESS », Soleure. Tél. (065) 2.26.61. Entremise gratuite

AVANTAGEUX ! AVANTAGEUX !

**Potagers à bois**

émaillés, 2 trous, Fr. 300.—

QUINCAILLERIE DU RHONE, MONTHEY  
 H. Suard.

Chèvre entière	Fr. 2.80 le kg.
Viande de chèvre quart antérieure 1/4	Fr. 2.70 le kg.
Viande de chèvre quart postérieure 1/4	Fr. 3.50 le kg.
Saucisses de chèvre	Fr. 2.50 le kg.
Saucisses pur porc	Fr. 5.— le kg.
Mortadella du pays	Fr. 7.— le kg.
Salamelli tessinois la	Fr. 9.— le kg.

Commandez tout de suite à la

Boucherie - Charcuterie

**Silvio CONTI - Locarno**

Canton du Tessin

UNE ECONOMIE ! **LAINES**

Avant tout achat de LAINES à tricoter de qualité, demandez nos échantillons franco avec 300 couleurs différentes de laines, à des prix vraiment bon marché L'écheveau depuis Fr. 0.95

Nous sommes acheteurs de toutes laines usagées

**Laines PITTON, Interlaken**

DIPLOME d'allemand, d'anglais ou d'italien en 3 mois. Diplôme d'interprète en 4 mois. Prolongation gratuite si nécessaire. Demandez prospectus. — Ecole Tamé, Sion, Condémines. Tél. 2.23.05, Lucerne, Zurich, Neuchâtel, Belinzone.

**Déguster LES ESCARGOTS**  
A LA BOURGUIGNONE

La maison  
**PISOLETTI Auguste**  
COLLOMBEY-LE-GRAND Tél. 4.22.76  
VOUS Y REVIENDREZ  
Prix spéciaux pour négociants et revendeurs

**ROXY - St-Maurice** Tél. 3.84.17

Samedi et dimanche en soirée  
Dimanche, matinée à 14 heures 30

Un film à grand spectacle entièrement en couleur  
avec RITA HAYWORTH et Gene KELLY dans

**La reine de Broadway**  
V. o. s. l.

**SAINT-MAURICE**  
Hôtel de la Dent du Midi

Dimanche 17 décembre, dès 14 h. 30

**GRAND LOTO**

de la Société fédérale de gymnastique féminine  
« Gym-Dames »

Poulets - Lapins - Salé - Fromages, etc.  
Invitation cordiale

DES FLEURS PARTOUT, POUR TOUT et POUR TOUS

Pour les fêtes,  
**Mme CH. ROUILLER-KAUZ**  
JARDINIÈRE-FLEURISTE DIPLOMÉE  
RUE DES EPENEYS (Derrière Gonzel)  
MARTIGNY-VILLE

vous offre :  
**SAPINS DE NOËL — FLEURS COUPEES  
PLANTES FLEURIES ET VERTES**

Décorations pour Noël - Terrines, etc. - Confections florales

**MARTIGNY-CROIX**  
CAFÉ GIROUD

Dimanche 17 décembre, dès 14 heures

**GRAND LOTO**

organisé par la Jeunesse conservatrice « L'Amitié »  
Nombreux et beaux lots. INVITATION CORDIALE  
Le comité.

**Vente aux enchères**  
de place à bâtir à Martigny-Ville

Les Hoirs de Mlle Esther Vouilloz, soit :  
Hoirie Calpini-Vouilloz, représentée par Me Maurice Gross, avocat à Martigny-Ville ;  
Hoirie Ribordy-Vouilloz, représentée par Me Victor Dupuis, avocat à Martigny-Ville,  
vendront aux enchères publiques, à l'Auberge de la Paix, à Martigny-Ville, le mardi 26 décembre courant, dès 14 h.

Les immeubles suivants sis sur terre de Martigny-Ville et formant des places à bâtir.  
Parcelle 495, Les Epineys, pré, 1552 m2.  
Parcelle 519, En Berguerod, pré, 2790 m2.  
Le pré aux Epineys sera éventuellement vendu en deux parcelles de 770 et 782 m2, toutes deux places à bâtir.  
Le pré en Berguerod sera éventuellement vendu en deux parcelles ; places à bâtir, l'un de 1600 m2 jouant la route cantonale, l'autre de 1190 m2 jouant la rue de la Dranse.  
Ensuite l'hoirie de Mlle Anna Calpini vendra le solde de la parcelle à la Moya, jouant l'Avenue de la Gare, de 454 m2.

Prix et conditions à l'ouverture des enchères.  
Pour les hoiries venderesses : Me Mce Gross,  
Me V. Dupuis.

Pour tous renseignements avant l'enchère s'adresser à Me Maurice Gross (tél. 6.10.47).

Quelques **cadeaux avantageux**



<b>Pour Madame</b>	<b>Pour Monsieur</b>
<b>JOLIE PARURE</b> jersey soie splendide qualité <b>13.90</b>	<b>MAGNIFIQUES PYJAMAS</b> rayures modernes dep. <b>23.80</b>
<b>LISEUSE</b> purle laine rose, ciel, blanc, dep. <b>8.90</b>	<b>GILETS MODERNES</b> Dos laine, plastron fantaisie de. <b>29.80</b>
<b>ROBE DE CHAMBRE</b> confortable et douillette <b>44.00</b>	<b>ECHARPES ET CRAVATES</b> assorties, nuances en vogue, le carton <b>10.50</b>
<b>ENSEMBLE américain</b> pure laine, toutes teintes Le pullover ou la jaquette <b>17.50</b>	<b>CHEMISES</b> popeline unie ou à rayures dep. <b>15.90</b>

**CANADIENNE**  
Plus chaud, moins cher, plus pratique qu'un manteau


<b>POUR ENFANTS</b> doublé à col peluche <b>75.- 68.- 58.-</b>	<b>POUR HOMMES</b> doublé col peluche ou lapin <b>108.- 78.-</b>
--	--

**Pour enfants**  
CHOIX ENORME en mouchoirs, lingerie, training, overall, tabliers, etc. à des prix ENCORE très avantageux

**AU JUSTE PRIX**  
Monthey  
Idéa S. A.

La Fédération Valaisanne des Producteurs de Lait  
**Sion**

fabrique et vend les **aliments fourragers** de **L'UNION DES FÉDÉRATIONS COOPÉRATIVES AGRICOLES :**



**L'aliment UFA pour bétail laitier**  
complète utilement la valeur nutritive du foin, du regain, des betteraves et de l'ensilage, assurant ainsi la régularité de la lactation.

**L'aliment UFA pour veaux d'élevage**  
augmente l'effet nutritif de l'allaitement, tout en diminuant les frais d'élevage.

**L'aliment UFA pour porcs à l'engraissement**  
complément aux betteraves, au petit lait, au lait écrémé, contient tous les éléments nutritifs indispensables à l'engraissement des porcs avec des betteraves, du lait écrémé ou du petit lait, assurant d'excellents résultats. Chaque formule permet l'affouragement d'appréciables quantités de résidus.

**Le concentré albuminé minéral pour porcs UFA**  
est le complément alimentaire le plus indiqué pour l'affouragement de céréales ou de mélanges, pommes de terre-céréales.

**L'ALIMENT UFA EST UN PRODUIT DE CONFIANCE, AVANTAGEUX ET TOUJOURS FRAIS**

**LA MONTRE DE QUALITE**  
Faites cadeau de l'heure exacte !  
Choisissez une bonne montre, elle conserve toute sa valeur !

Forté économie en vous adressant directement à Montres « Musette ». Il y a 76 ans, Fritz GUY fonda la Maison. Depuis, « Musette » est connue dans toute la Suisse par ses montres de qualité. Demandez notre catalogue illustré No 13 gratuit. Vous pourrez choisir à la maison tranquillement la montre qui vous convient.

Avez-vous besoin d'une montre cuirassée contre tous les dangers, résistant à la poussière, à l'humidité, aux chocs et secousses ? Notre « MUSETTE-RESIST No 666 » est alors ce qu'il vous faut.



Sa construction robuste, son bon mouvement ancre 15 rubis de précision donnent toute garantie pour une longue durée. Boîte fond acier. Cadran lumineux. 75 ans d'expérience assure la meilleure qualité. Garantie écrite pour chaque montre.

**Musette-Resist « 666 » ne coûte que Fr. 54.-**  
(contre remboursement)

Demandez catalogue illustré No 13 gratis pour montres, réveils, directement à

**Musette**  
**GUY-ROBERT & Co**  
Montres Musette  
Renommée depuis 1871 par la qualité de ses montres  
**LA CHAUX-DE-FONDS 13**

Pour Noël...  
ACHETEZ UN PHILIPS



**Fr. 210.- Fr. 350.-**  
Autres modèles à Fr. 260.— et 495.—  
(Facilités de paiement)

**Electra-Radios**  
Rue des Remparts SION Tél. 2.22.19  
Service Philips pour le Valais

On cherche dans bon restaurant

**sommelière**  
consciencieuse. Gain env. Fr. 500.—.

**filie de cuisine**  
Gain env. Fr. 200.—.  
Apprentie fille de buffet pouvant également aider au service. Gain env. Fr. 250.—.  
Entrée au plus vite.  
Renseignements par bureau de placement « Express », Soleure, tél. (065) 2.26.61, Intermédiaire sans frais.

**Skis**  
Un lot de neufs et occasion à liquider à très bas prix.  
D. Papilloud, Vétroz, tél. 4.12.28.

**Prix records**  
futaine homme, prix incroyable Fr. 31.—  
60 pantalons Moleskine, dit « Peau du diable », Fr. 22.—  
Grosses chaussettes laine Fr. 2.50 la paire  
Exp. contre remb.

MAGASIN  
**BRIAND - SIERRE**  
Tél. (027) 5.10.37

**On demande**

**60 complets**  
garçons 7 à 16 ans, pantalons longs, prix dérisoire, Fr. 65.—  
Pantalons ski Fr. 19.80 à Fr. 24.—  
Exp. contre remb.

MAGASIN  
**BRIAND - SIERRE**  
Tél. (027) 5.10.37

**Loto alphabétique**  
Beau jeu instructif, Apprend les lettres aux enfants Succès étonnant. Amuse et passionne les enfants, divertit les grands. Fr. 6.— contre remboursement.  
Case postale 20948, Delémont 2.

**Employé de bureau**  
Maison de commerce importante de Sion engagerait jeune homme comme employé de bureau.  
S'adresser par écrit sous chiffre P 13663 S Publicitas, Sion.

**Sommelière**  
Je cherche sommelière pour les mois de janvier et février 1951. Très bon café.  
Offres sous chiffre P 13821 S Publicitas, Sion.

**120 complets**  
homme au choix, Fr. 79.— à 138.—  
Exp. contre remb.

MAGASIN  
**BRIAND - SIERRE**  
Tél. (027) 5.10.37



# VISITEZ L'EXPOSITION DE NOËL DE LA MAISON PFISTER!

Tous ceux qui ont l'intention d'embellir leur home ne manqueront pas d'aller voir, **demain dimanche 17 décembre**, la merveilleuse exposition de meubles, organisée pour Noël par PFISTER AMEUBLEMENTS S. A., avenue Montchoisi 9 et 13. Les modèles présentés cette année par la première maison suisse de la branche de l'ameublement dépassent tout ce qu'on peut imaginer. Cette merveilleuse exposition est destinée avant tout aux personnes qui désirent s'installer confortablement sans avoir à y mettre beaucoup d'argent, ce qui est par exemple le cas si l'on fait faire des meubles sur commande. A cet égard, les nouveaux « Mullicombis » (une exclusivité Pfister!) ouvrent des possibilités

dont on n'a pas idée. Et que dire de la splendide collection 1951 d'ameublements économiques Pfister, comprenant 12 nouveaux modèles d'un confort et d'un goût parfaits, sinon qu'elle est de nature à faire rêver tous les fiancés! L'exposition de Noël réserve en outre de très agréables surprises aux nombreux amateurs de sièges rembourrés et de petits meubles. Ils y trouveront en effet de quoi combler tous leurs vœux.

Et les prix? Comme toujours chez Pfister, ils sont extrêmement avantageux.

**- Venez vous en convaincre personnellement -**

**PFISTER AMEUBLEMENTS S. A.**  
LAUSANNE

**L'exposition de Noël sera ouverte demain**  
★ **dimanche toute la journée** ★

## A. BRUCHEZ Electricité

Avenue de la Gare **MARTIGNY-VILLE**

**vous offre des cadeaux utiles à des prix avantageux**

Coussins chauffants	dès Fr. 11.70
Lampes de chevel, jolis coloris	» 9.—
Bouillottes 1 litre	» 19.50
Grille-pain rapides,	» 31.50
Réchauds de table	» 17.50
Fers à repasser non réglables	» 14.50
Fers à repasser de voyage	» 21.50
Fers à repasser réglables, avec cordon et support	» 45.50
Fers à repasser avec projection de vapeur	» 125.—
Chauffe-plats, émaillés au feu	» 49.—
Fers à bricelés	» 64.—

Cafetières «GE» avec le nouveau « Gardarome »	dès Fr. 68.—
Rasoirs électriques, grand choix	» 75.—
Frigorifiques Electrolux	dès 28.— par mois
Radiateurs électriques	» 35.—
Parois chauffantes	» 64.—
Plongeurs	» 8.40
Chancelières	» 36.—
Föhn	» 33.60

### Bon à découper

Contre l'envoi de ce bon vous recevrez gratuitement, sous enveloppe, une documentation complète de tous ces articles.

Adresse : .....

### ★ Pour enfants

Fers à repasser	dès Fr. 6.—
Réchauds de table	» 24.50
Cuisinières électriques	» 126.—

Grand choix de lustrerie, aspirateurs à poussière, cuisinières électriques, armoires frigorifiques, machines à laver le linge et la vaisselle **RADIOS**

Voyez nos vitrines

### VOTRE FILS OU VOTRE FILLE

parviendra rapidement à une excellente situation grâce à la fréquentation de nos cours de commerce et langues. Enseignement approfondi de la langue allemande. Nouveaux cours de commerce et administration mi-janvier. Diplôme de commerce, préparation à la maturité commerciale, CFF, poste, téléphone, douanes et hôtels. — Demandez notre prospectus et renseignements détaillés. **Ecole supérieure Righol, Lucerne** (Ecole de commerce catholique) Diebold Schillingstrasse 12, tél. (041) 2.97.46.

## A VENDRE

1 paire patins artistiques visés sur chaussures No 39; 1 paire de skis, 160 cm.; 3 p. chaussures dame No 39; 1 calorifère, le tout en bon état. Mme Evelyne Celfoux, Massongex.

A vendre un

### veau

mâle ainsi que 10 m3 de fumier. S'adresser à Maurice Vœlfray, Châtres sur Bex. Tél. 5.24.28.

A vendre, dans le district d'Aigle pour le 1er mars 1951

### beau domaine

de 50,000 m2, y compris cheptel mort et vif. S'adresser au Nouvelliste par écrit sous chiffre X 7901.

On demande un bon

### orchestre

de 2 à 3 musiciens pour les 31 décembre et 1er janvier. S'adresser à la société de musique « La Villageoise », Dorénavant.

### Jeune homme

est demandé, de suite, comme apprenti pâtissier. Vie de famille, bons traitements assurés. S'adresser au Nouvelliste sous chiffre Y. 7902.

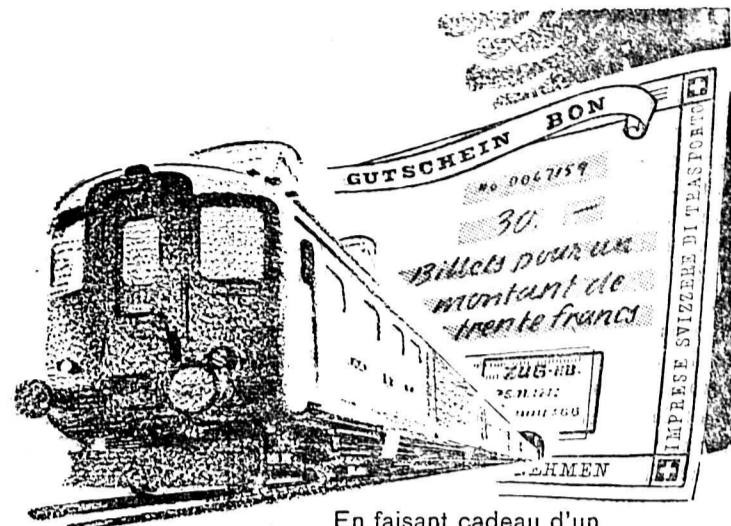
### Gain accessoire

Envoyez-nous 5 fr. et une bonne photo. Vous recevrez un agrandissement 24 x 30 cm. et un moyen très facile de gagner sans perte de temps 50 à 60 fr. par mois. Etablissement SIG, 16, rue du Simplon, Genève. — Cpte poste I. 4610.

Je cherche

### jeune homme

pour porter le pain. S'adresser à la Boulangerie Jos. Mariaux, Vernayaz.



En faisant cadeau d'un

## bon de voyage

vous préparez le plus beau des Noël

Vous pouvez demander, à n'importe quel guichet de gare, un bon pour un certain parcours ou pour un montant déterminé.

## Des étrennes qui feront plaisir!

- Blouses - Robes de toilette
- Robes de chambre douillettes ★
- Chemises de nuit - Parures
- Foulards - Mouchoirs -
- ★ Pochettes - Echarpes - Gants
- Bas

Choix immense d'autres articles pour cadeaux

Certainement, vous trouverez dans notre Magasin le cadeau qui fera plaisir...

VOYEZ NOS VITRINES!

*Marie-Claire*

Avenue de la Gare SION - Tél. 2.21.66 Sœurs Grichling

### Le cadeau le plus apprécié

est un objet durable et beau

Ces qualités se trouvent dans un

## TAPIS D'ORIENT

Voici un lot sacrifié comme réclame, impôt compris :

No 8152	Chiraz	197/149 cm.	Fr. 240.—
315	Loristan	190/140	320.—
313	Loristan	215/131	330.—
9002	Bachtari	210/133	300.—
302	Serabend	205/132	295.—
307	Keshan fin	200/135	430.—
309	Keshan fin	211/133	440.—
30614	Tebriz	300/208	650.—
2582	Chiraz	305/202	450.—

ainsi que tapis de toutes dimensions

Demandez à choix sans engagement! Vous serez étonnés

## GAMGOUN, SAVIÈSE

Téléphone 2.13.31

**Les fêtes peuvent être un plaisir pour vous aussi, madame!**

Ne vous laissez pas prendre au dépourvu, munissez-vous dès maintenant de tout ce qu'il vous faudra pour

**VOS REPAS DE FÊTES**  
**VOS PETITS CADEAUX**  
**VOS RÉCEPTIONS D'ENFANTS**

Votre Coopé a tout prévu:

\*\*\*\*\*

Café de fête	Vins fins
Raisins secs	Salamis de fête
Figues	Poulets, dindes, canards
Noisettes en coques	Chocolats
Noisettes sans coques	Boîtes chocolats fantaisie
Amorçades	Confiserie
Noix	Pains d'épices
Mandarines	Biscuits
Oranges	Biscômes
Abricots secs	Vacherins
Pêches de Californie	Bougies
Macédoine de fruits	Epis de Noël
Ananas, asperges	Pieds pour arbre de Noël

\*\*\*\*\*

Et bonnes fêtes!

En vente dans tous les magasins

## COOPÉ

affiliés à l'U.S.C., Bâle





# SAINT - MAURICE



Soutenez le commerce local

La Boucherie-Charcuterie  
**Paul FREIBURGHaus**  
SAINT-MAURICE

vous offre pour les Fêtes  
les viandes de toute première qualité  
**Dinde - Canard - Poulet** et  
sa **Charcuterie fine Maison**  
Saucisses à partir de Fr. 2.60 la livre  
Téléphone 3.64.37

Pour les fêtes...

N'oubliez pas de passer chez

**Joseph Grosso**  
Saint-Maurice Tél. 3.65.64

Grand choix de

FLEURS — FRUITS — LEGUMES

Articles pour cadeaux

Quincaillerie — Porcelaine  
Ferrerie — Articles de ménage  
Skis — Luges — Patins

**Aug. Amacker**

SAINT-MAURICE Tél. 3.61.64

Pour toutes spécialités de FROMAGES

adressez-vous chez

**R. Meschling - St-Maurice**

Grand'Rue Téléphone 6.63.93

Dépositaire des  
filets **Fronor**  
Produits **NUXO**

## Et Noël approche...

La pluie est tombée durant des jours entiers, des entières semaines, faisant déborder les ruisseaux et les rivières, posant sur les marais et les jardins bas, de grands morceaux de ciel liquide. Il a fallu cette eau, toute cette eau, pour donner aux deux derniers mois de l'année leurs tons usagés et indéfinis.

La neige n'a plus qu'à recouvrir les ruines des riantes saisons, et quand elle aura revêtu le paysage de sa glaciale hermine, un peu d'encre de Chine suffira à le reproduire.

Et Noël approche. Les petits enfants pourront sous peu, mettre sur leurs doigts mignons les jours qui nous en séparent.

Déjà ils font de touchants efforts pour mériter la visite du Bon Enfant.

En notre pays — Dieu merci — aucun d'eux ne sera oublié.

Il n'en sera pas de même hélas, au dehors de nos frontières où les bruits de guerre sont à l'ordre du jour.

Tandis que les voix des orgues aux églises des villes, accompagneront le Gloria de ceux qui acceptent le message qui à lui seul pourrait transformer la vie sur terre — des engins monstrueux seront précieusement gardés, pour tuer plus rapidement des gens qui ne demandent qu'à vivre le peu de temps qu'ils ont à passer sur la terre.

Tandis que les voix naïves peut-être, mais si émouvantes, des harmoniums aux églises des villages, accompagneront les chorales de paroisses, des parents pleureront un soldat sur le front, un enfant disparu, des êtres chers

## Emile DUBOIS

Saint-Maurice

### Pour un beau cadeau...

Achetez une belle chemise **RESISTO**  
Articles de sport en tous genres

Vêtements d'hiver: Foulards — Chapeaux — Gants, etc.

Grand choix en manteaux d'hiver depuis Fr. 50.—

### La bonne chaussure

toujours aux meilleurs prix

s'achète chez

### Robert GATTONI

CHAUSSURES

SAINT-MAURICE  
Téléphone 3.61.91

### Pour tous vos cadeaux de Noël...

PROFITEZ DE NOTRE CHOIX ET DE NOS PRIX

Chemises — Pyjamas — Cravates  
Gants — Chapeaux — Mouchoirs  
— Tous les articles pour le ski —

Combinaisons — Parures 2 et 3 pièces  
Chemises de nuit en jersey, toile de soie ou flanelle

Très grand choix dans tous les articles pour cadeaux

## „VILLE DE LAUSANNE“ - ST-MAURICE

JO ZEITER.

### Louis TOMASI

Réparations en tous genres

Un très grand choix de cadeaux pour les fêtes

SAINT-MAURICE  
Tél. 3.64.92

Horlogerie - Bijouterie  
Orfèvrerie - Optique

CADEAUX BIEN PRESENTES s'achètent

## „Au Bon Marché“

ST-MAURICE  
Téléphone 3.65.26

Les Délitroz

### Noël 1950

Le

### Bazar Agaunois - St-Maurice

Le centre du JOUET et du CADEAU  
de bon goût

### Comestibles Chambovey

au Fond de ville SAINT-MAURICE  
POISSON FRAIS DE MER ET DU LAC

Sur commande :

Volaille, lapin, huîtres, moules, escargots  
Téléphone 3.32.36, Ollon.

### Société Coopérative

### de Consommation

### de St-Maurice et Environs

5 succursales et BOULANGERIE

Toujours de la marchandise fraîche  
de la marchandise de qualité  
de la marchandise à juste prix

AVEC RISTOURNE

\* qui ne donnent plus de nouvelles depuis long-temps. \*  
\* Ce message qui pourrait assurer la paix, la bonne entente entre tous, les hommes le repoussent et préfèrent la haine, le mensonge, le malheur. \*  
\* Et comme les armes à feu ne suffisaient plus à semer la mort, ils en ont trouvé d'autres beaucoup plus redoutables, qui détruisent tout espoir de vie même. La belle invention, le beau progrès, la haute intelligence de l'homme. \*  
\* Se détruire, détruire ses frères, détruire ce qui permet de vivre, et pourquoi ? \*  
\* Pour avoir l'illusion que l'on est maître du monde, de ses richesses ? \*  
\* Quelles richesses, celles que demain il faudra quand même laisser à d'autres ? \*  
\* Celles qui permettent de vivre sans travailler, celles qui sont cachées, improductives, la belle affaire, et après ? \*  
\* La grande vie, le grand genre n'ont jamais été une garantie de bonheur durable — celui qui travaille le sait bien. \*  
\* Et dire que Noël approche, que si tous les hommes le voulaient vraiment, tous les petits enfants de la terre pourraient être heureux, tous les soldats de toutes les armées pourraient rentrer chez eux, et retrouver les leurs. \*  
\* Au lieu de cela, il faut faire des provisions, apprendre à se défendre contre la bombe atomique, et dépenser des sommes astronomiques pour se mettre en état de se défendre. \*  
\* Il faut fermer les yeux sur les scandales qui se commettent, pour ne pas affaiblir encore le respect dû à la patrie, à ceux qui la servent proprement. \*  
\* Il faut fermer les yeux sur les vilaines comédies qui se jouent, dans la société moderne, dans les familles, à l'église même, pour ne pas augmenter encore la confusion qui menace les esprits. \*  
\* Et tandis que les hommes sèment la souffrance, la haine et la mort, Noël approche... \*  
F. C.

## Garage J.-J. Casanova, St-Maurice

Agence et service  
GENERAL MOTORS SUISSE S. A.  
Téléphone 3.63.90 Bienne

# Les cadeaux

qui font plaisir à... aux...

MADAME	MONSIEUR	ENFANTS
Blouses m. l. 12.90	Complets ville 90.—	Manteaux 74.—
Jupes 18.80	Vestons 45.—	Complets 81.—
Ensembles américains 41.50	Pantalons 29.—	Norvégiens 16.50
Tabliers fantaisie 3.60	Manteaux 90.—	Windjacks 15.—
Tabliers fourreaux 13.80	Pyjamas 22.90	
Chemises de nuit 9.90	Chemises 16.40	
Parures 11.90	Chapeaux 11.90	
Combinaisons 6.45	Windjacks 29.—	
Foulards pure soie 7.50	Fuseaux 55.—	
Windjacks - Fuseaux	Pullovers ski 22.—	
Bas - Mouchoirs	Echarpes - Cravates - Foulards	
Echarpes - Gants	Gants - Chaussettes	
		Tabliers - Gants
		Bonnets - Mouchoirs
		Bas - Lingerie
		Casquettes - Bérêts
		Trainings - Chemises

GRANDS MAGASINS

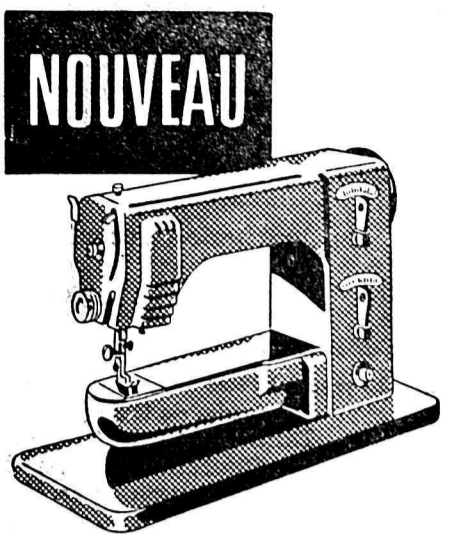
*à la Ville de Paris*  
MARQUIS & C<sup>o</sup>

Confections Spécialisées  
HOMMES ET ENFANTS

Net sans impôt

Envois partout

**Tuch A.G.**



## La nouvelle Turissa-zigzag

est construite sur la base de l'expérience acquise en vendant plus de 150000 machines à coudre. C'est pourquoi elle

- est plus grande et plus robuste,
- possède un dispositif zigzag automatique amélioré,
- a un bras libre plus long,
- a un moteur plus rapide
- a une table de travail d'un nouveau genre adaptée au bras humain.

Faites-vous présenter les autres avantages de cette machine à coudre suisse ultra-moderne protégée par 8 brevets. Mallette comprise seulement Fr. 662.— plus tcha

**TURISSA**

**F. ROSSI**

Avenue de la Gare — MARTIGNY  
Téléphone 61601

*Donner-nous*  
**1 VIEUX VELO**  
que nous vous reprenons pour  
**Fr. 100.—**

*Vous recevoir*  
**1 VELO SOLEX NEUF**

Conditions de paiement:  
**Fr. 10.— à la livraison**  
le solde en 6, 9 ou 12 mois

Agence pour le Valais central :

**Garage LUGON, Ardon**

Tél. 4.12.50

Un cadeau toujours apprécié, et qui dure de longues années !

## Un beau vélo

Immense choix. — Vous trouverez chez nous ce qu'il faut !

**Garage BRUNETTI**

Route de Montana  
**SIERRE**



7 jours durant, fume *Brunette* 90 cts.  
tu connaîtras alors  
le meilleur Maryland!

Avec le nouveau filtre ...!

## Mélasse de table

1re qualité, en bidons de 12,5 kg., à Fr. 1.50 le kg.; envois contre remboursement. Livraison franco à partir de 25 kg. Nous recommandons également nos excellentes confitures pur fruit.

Fabrique de conserves de la Plaine du Rhône,  
Tél. 6.80.84, Noville-Villeneuve.

## Ecole d'Administration de St-Gall

Ecole cantonale subventionnée par la Confédération. Prépare aux carrières administratives (postes, chemins de fer, douanes, téléphone-télégraphe). S'inscrire jusqu'au 15 février 1951. Examens d'admission : 3 et 5 mars 1951. Début de l'année scolaire : 23 avril 1951. Demandez les prospectus.



ETRENNES de goût  
CADEAUX appréciés  
PARFUMERIE de choix  
COFFRETS combinés  
ARTICLES de toilette

**J. Lugon-J. Creffex.**  
Téléphone 6.11.92

Cruches en caoutchouc — Coussins électriques — Rasoirs — Appareils pour aiguiser les lames — Pharmacies de poche — Nombreux articles de présentation parfaite.

Décor et bougies pour arbres de Noël  
Bougies fantaisies et de décoration

Voyez nos vitrines et notre exposition à l'intérieur (Profitez dès maintenant pour faire vos achats)

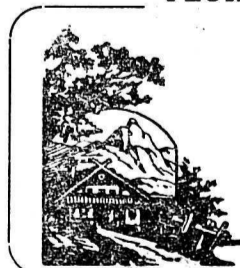
## FEUILLETON DU «NOUVELLISTE»

Trygve Gulbrandsen

# Le souffle de la montagne

Traduit du Norvégien par  
Y. BERCHER-MANGIN et A. MOSER

Roman



Il s'agissait donc de trouver à quel point la blessure de la tête était grave et s'il y avait des lésions internes. Alors, il n'y aurait rien à faire. Dag s'évanouit de nouveau et resta longtemps sans connaissance. Pendant ce temps Adelheid ouvrit ses vêtements et entoursa sa poitrine nue d'une bande de toile pour soutenir les côtes. Elle serra fermement le bandage autour du thorax, et après l'avoir cousu, recouvrit le malade de vêtements. Puis elle découvrit le genou qui lui paraissait blessé, le lava et le banda.

Adelheid travaillait et se dépensait pour Dag, mais c'était aussi pour défendre sa propre vie.

Le vieux Dag venait de se réveiller et, ne voulant pas déranger, il regardait discrètement sous ses paupières entr'ouvertes.

Devant lui, sur la couche Dag chuchotait avec Adelheid. Il l'avait vue coudre le bandage sur la poitrine de Dag de ses mains agiles et sûres, il la vit remuer les braises, et il vit son visage dur et énergique se détachant contre les flammes. Le vieux Dag ferma ses yeux. Son opinion sur Adelheid commençait à se modifier. Elle s'était mise en route seule avec le vieux chien et avait pénétré dans les profondeurs de la forêt sauvage jusqu'au Nord. Et après cette longue course elle s'était sentie encore assez de force pour se mettre à l'œuvre, encore assez de courage pour s'occuper de cette détresse. Son visage devant le feu avait éveillé en lui ces pensées. Un visage tout nouveau. Dans cette hutte se livrait manifestement un combat silencieux. D'un côté se dressaient les antiques et dures sen-

tences d'Ane Hamarrbø, sur la race et sur la mort; de l'autre c'était Adelheid et l'amour. Car aucune femme ne pouvait apparaître telle qu'Adelheid à ce moment si ce n'est en livrant le suprême combat pour l'unique amour de sa vie. Sur son visage on voyait qu'il n'y avait aucune grâce — ni pour les vieilles sentences, ni pour autre chose. Et là où il y a un amour vrai — Dieu assiste — Dag y croyait.

Puisque Adelheid se consacrait entièrement aux soins de Dag, le vieux père s'étendit sur le banc et s'endormit profondément. Pour cette fois quelqu'un d'autre s'était chargé d'être vaillant devant la vie. Enfin il pouvait se reposer.

La tempête sur la Montagne de la Mort avait amoncelé la neige en couches épaisses sous la paroi sud, d'où Dag avait été précipité. Lorsqu'il en avait fait l'ascension, la neige durcie couvrait les premières pentes, mais la tempête venant du nord avait chassé la neige autour des parois de rochers,

et celle-ci s'était amoncelée à l'abri de la montagne sur les corniches du côté sud.

La tempête avait ainsi sauvé la vie de Dag. Mais la sentence séculaire s'était pourtant réalisée jusqu'à la fin; et quand les hommes portèrent Dag en bas dans la vallée, elle les suivait encore, rôdant menaçante autour de la cabane, dans laquelle Dag resterait couché bien des jours et bien des nuits. La mort n'était vraiment pas loin de lui.

Le bûcheron Martin et son compagnon descendirent au gaard chercher des vêtements, des provisions et tout ce dont Adelheid avait besoin. Elle refusa toute aide féminine.

C'est ainsi que ces trois êtres demeurèrent bien des jours dans la cabane, comme pouvaient l'avoir fait leurs ancêtres pendant des siècles. Adelheid était la ménagère qui cuisait et lavait, le vieux Dag apportait l'eau et prenait soin du feu.

Et pendant que les jours passaient, les souffles puissants du printemps bruissaient à travers les

forêts, répandaient une lueur verte à la lisière des bois et des touffes de fleurs sur le sol de la forêt, éveillaient à la vie une multitude d'oiseaux, gonflaient les ruisseaux et exhalaient un parfum enivrant d'aube et de vie dans l'air ensoleillé.

Telle était la forêt printanière pendant les deux jours où tous trois suivirent le chemin qui va de la cabane du Lac Noir à la Nattdalsetra et de là à Björndal — vers la maison.

Durant sa course solitaire avec Bister, Adelheid avait parcouru la forêt comme un aveugle.

A présent elle voyait le printemps dans la forêt et il la pénétrait d'une joie calme et merveilleuse.

Pendant bien des nuits, couchée dans la hutte elle avait écouté les bruits de la forêt, aux notes hautes et flûtées quand le vent du nord bruissait sur les sommets, profondes et assourdies quand passait le vent puissant du sud-ouest. L'orchestra de la forêt accompagnait leur course de ses multiples symphonies.

Elle vivait dans un monde prestigieux. Elle entendait le mugissement rauque des élans, et elle fut le témoin frémissant du passage de ces animaux puissants, traversant au lever du soleil les marais de Trolljellsetra; elle vit sur le lac l'oiseau-trois plus poisson qu'oiseau. Il plongea et restait invisible un temps incroyablement long, puis il vola à la surface de l'eau, la faisant étinceler et cria d'une façon assourdissante, qui vous pénéra jusqu'à la moelle.

(A suivre.)



**Monthey - Martigny - Saxon - Sion - Sierre - Viège**  
*La maison des belles étrennes*

Depuis 1883

LA MAISON

# ORSAT



contribue à faire connaître les vins du Valais  
 en Suisse et à l'étranger

## LES PRODUITS VALAISANS

DIGESTIFS, NOURRISSANTS ET AVANTAGEUX

# SAVERMA

MARTIGNY - VILLE

Spécialités : Pâtes alimentaires :  
 Marque « BLEDOR »

Cornettes, Macaronis et Spaghetti

Cornettes  
 et nouilles **AUX OEUFS**

## Semoule de maïs comestible

Mouture à façon

En vente dans toutes les bonnes épiceries

**Teinturerie H. P. KREISSEL**  
 Avenue de la Gare

**Sion**  
 Magasins à Sion - Martigny - Monthey

## nettoie et teint

à la perfection tous vos vêtements

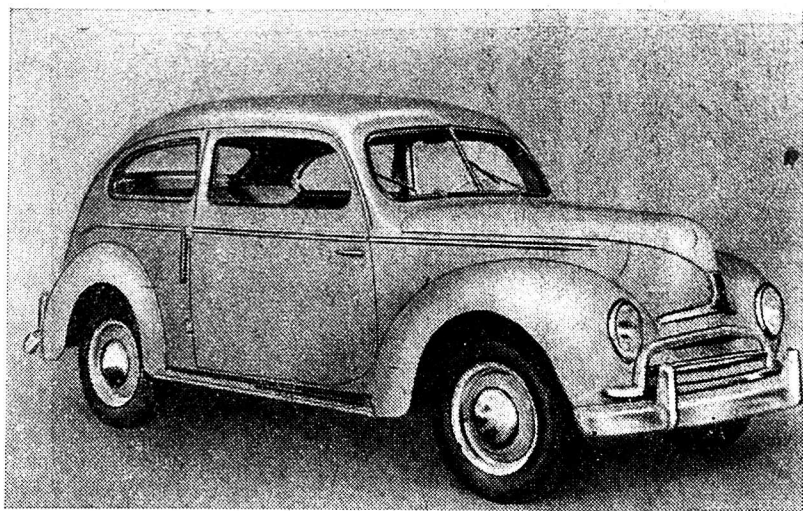
**STOPPAGE**

40 ans de pratique

Expéditions rapides et soignées

**Dépôts dans tout le canton**

**Pour une publicité bien comprise :**  
**Le « Nouvelliste Valaisan » est à votre disposition**



# TAUNUS 1950

le grand succès...  
**Taunus 1950 Spécial Fr. 6.300.— + Icha**  
 Un produit



économique et robuste

**KASPAR Frères, Garage Valaisan**  
 SION — Tél. 2.12.71

# Radico

Je vends poste importé d'appareils T. S. F. sortant de fabrique, séparément ou par lots.  
 Les intéressés sont priés de demander aujourd'hui en ce qui concerne les offres à

**Radio - Poste**  
 BERNE, Marktgasse 52

## Machines à coudre

quelques neuves, 1er marque Fr. 399.—. Electrique portable, état parfait, Fr. 250.— Occasions à pied, Fr. 100.— à 130.—; à main Fr. 50.— 70.—. Garantie. — Ecrire Métraller, Le Crotoy, Bex.

Une économie étonnante



- nettoie - cire - brille -  
**Emploi: parquets, lino, mosaïques, planelles, meubles, boiserie, etc**

Prix:  
 le flacon comp. net Fr. 3.60  
**EN VENTE PARTOUT**  
 Drogueries Réunies S. A.  
 Lausanne

## Grande vente

manteaux de dames, prix uniques: Fr. 79.— et 99.—  
 40 robes pure laine, Fr. 29.80 39.— et 49.—  
 Jupes Fr. 16.80 et 21.80  
 Tabliers Fr. 14.80  
 Bas laine Fr. 5.90  
 Gants laine Fr. 4.90, chapeaux dames plus de 80 modèles Fr. 14.80 à 24.80

MAGASIN  
**BRIAND - SIERRE**  
 Tél. (027) 5.10.37

# PRETS

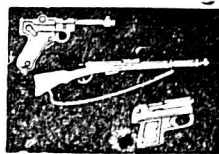
très discrets  
 à personnes solvables.  
 Conditions sérieuses. Pas d'avance de frais. Réponse rapide.  
**BANQUE PROREDIT FRIBOURG**

## Boucherie Chevaline SION

Côtes grasses pour saler, Fr. 2.40-2.80, désossées pour saucisses, Fr. 3.60, 3.80, 4.—, morceaux choisis pour salaisons, Fr. 3.80, 4.—, 4.20, 4.40, viande hachée Fr. 3.20. Graisse Fr. 2.20 le kg. Salametti et Bologna secs, par kg. Fr. 7.—, saucisses à cuire extra, Fr. 4.—.  
 Tél. 2.16.09, appartement: 2.23.61.

# Profitez!

Prix réclame  
 A vendre drap mi-fil, blanc, chaîne retors, poids au m2: 230-240 gr. 240 cm., largeur au prix de Fr. 12.50 le mètre. Sur demande j'envoie échantillons ou me rends sur place. Même adresse:  
**TROUSSEAUX**  
 R. Roch-Glassey, Bouveret.  
 Tél. (021) 6.91.22



Pistolets 6 mm. Fr. 12.50  
 Revolvers 6 coups, Fr. 45.—  
 Carabines flobert, Fr. 65.—  
 Pistolets autom., Fr. 70.—  
**ISCHY Ernest, Payenne 8**  
 Catalogue général gratis

A louer grand  
**atelier mécanique**  
 actuellement forge, dépôts, garage, place, avec un appartement, cave, jardin. Bien situé. — Zufferey Denis, Ollon (Aigle).

# Banque Suisse d'Epargne et de Crédit

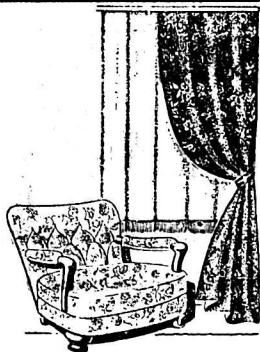
**PRÊTS ET DÉPÔTS**  
 SOUS TOUTES FORMES

**Martigny et Sierre**

TOUTES OPERATIONS DE BANQUE  
 aux meilleures conditions

Ameublements

# Charly MORET



MARTIGNY-VILLE — Avenue du Grand-St-Bernard — Téléphone 6 10 69

Avant tout achat, visitez notre

## Grande EXPOSITION permanente

et vous vous convaincrez du choix incomparable qui vous est soumis et de la modicité de nos prix.

Voyez également notre rayon de RIDEAUX

Linoléum, caoutchouc, liège et autres revêtements du sol par nos spécialistes.

## Grande vente de tapis

Pour les fêtes:  
 petits meubles, combinés, lampadaires, travailleuses, cosys, poufs, tableaux, etc.

Facilités de paiement

23456789  
 67890123  
 01234567  
 145678901  
 8901234  
 89012345678901234  
 23456789012345678  
 6789012345678901  
 012345678901234  
 145678901234  
 8901234567  
 234567  
 67890  
 0123  
 14567  
 8901  
 890123456  
 234567890123456  
 6789012345678901  
 01234567890123456  
 145678901234567890  
 8901234567890123456  
 01234567890123456  
 1456789012345678901  
 23456789012345678901

# Precisa

"La perle des machines à calculer"



Depuis Fr. 645.— + ICHA

Toute la gamme des machines à main ou électriques

**OFFICE MODERNE**  
 E. OLIVIER-ELSTO  
 SION

## Huile de foie de morue

fraîche, Fr. 4.50 le litre

Thés et sirops contre le rhume  
 Sucre candi, le kg. Fr. 2.—  
 Farine de lin, le kg. Fr. 1.35

à la Droguerie Paul Marclay, Monthey

## Maison de trousseaux renommée

cherche

# voyageurs (ses)

ayant de l'expérience dans la branche. On offre belle situation avec salaire, fixe, frais, commission. Voyageurs âgés de 25 à 40 ans peuvent faire leurs offres avec références, photo sous chiffre A 17471 Z à Publicitas, Zurich 1.

# Location

L'alpage de La Léchère-dessous (Val Ferret) est à louer. Pour traiter, s'adresser à Emile Vétzay, Sion.

# Bata

6.90  
 Gr. 23-26

Gr. 27-29 8.50  
 Gr. 30-35 9.90  
 Gr. 36-38 11.90  
 Gr. 39-42 12.90



Fabrication Suisse

Bottes „Wellington" la meilleure protection contre l'humidité. Se porte sans chaussures.

CHAUSSURES

# LUGON-FAVRE

SION

Rue de Conthey  
 SIERRE — Grande Avenue  
 MARTIGNY — Place Centrale

Service d'expédition: SION, tél. 2.18.82  
 Atelier spécialisé pour réparation



## CINÉMA DE BAGNES

Téléphone 6.63.02

Samedi 16 et dimanche 17 décembre

# Antoine et Antoinette

avec Claire Maffei et Roger Pigaut

Avec l'Académie française

L'Académie française a tenu sa séance publique annuelle.

Le secrétaire perpétuel, M. Georges Lecomte, donne lecture du rapport sur les concours littéraires.

M. Georges Lecomte énumère ensuite les principaux lauréats de cette année.

A l'égard des lauréats suisses, le secrétaire perpétuel s'exprime en ces termes :

« Louis Meylan, homme de grande valeur, est un philosophe suisse et un écrivain français. Il est l'auteur de nombreux ouvrages historiques, philosophiques, pédagogiques, remarquables par leur élévation de pensée.

« M. Henry Vallotton, ministre de Suisse à Stockholm, à qui nous devons des souvenirs de voyages, par exemple en Afrique et en Finlande, des recueils de nouvelles, des études historiques comme « Elisabeth l'Impératrice tragique » et « Sept souverains de Suède », publiés cette année même.

« M. Benoit-Cherix, autre écrivain suisse, l'auteur des « Commentaires des Fleurs du Mal ». Au prix de longues études et méditations, il s'est efforcé de mettre en lumière les multiples faces du génie de Baudelaire.

LA CUISSON DES ALIMENTS AU RADAR

On procède en Amérique à des essais d'application du radar à la cuisson des aliments. M. Fairchild relate (Journal of Home Economics, traduit par « Joie et Travail ») que, « lors des expériences faites au Teachers College de l'Université de Columbia, on essaya tous les types de préparations culinaires : macaronis, céréales, y compris le riz, légumes frais et légumes congelés, viandes braisées,

LA NEUCHATELOISE
fondé en 1869, vous assure favorablement.
Bris de glaces, Dégâts des eaux, Incendie, Vol
Th. LONG, agent général, BEX, Téléphone 521 20.

BUNNET CEE
Votre arrêt à l'arrivée et au départ !
SION Ch. Amacker

La toux est une compagne « exécrable »

Les quintes de toux surviennent presque toujours quand il ne le faut pas.

Mais nos montagnes sont généreuses. Aux flancs de celles-ci poussent des plantes médicinales aromatiques contre l'enrouement et les rhumes.

BONBON AUX HERBES DES ALPES

HERBALPINA

il éclaircit la voix rauque et arrête la toux.
DR. A. WANDER S.A. BERNE

Le rhume de cerveau

disparaît rapidement s'il est soigné à temps. LE BAUME DU CHALET, composé exclusivement d'essences de plantes, soulage vite le rhume de cerveau et désinfecte les fosses nasales.

CAMPARI
l'apéritif

rôtis, puddings, etc. Poulets et viandes demandèrent 10 à 25 minutes, selon leur poids; la cuisson des céréales exigea de 1,5 à 5 minutes par livre, et celle d'une farce suffisante pour remplir 8 pâtés demanda 2 minutes à partir de l'ébullition du liquide; un plat de riz espagnol (soit une livre de riz) fut cuit en 10 minutes sans qu'il fut nécessaire de le blanchir, de plus les grains restèrent bien séparés.

On fit également des conserves (au four) de fruits et de tomates qui demandèrent de 1,25 à 2 minutes par bocal d'un demi-litre.

Les réalisations actuelles de la cuisson électronique permettent de prévoir un grand nombre de possibilités, dans un avenir assez proche.

L'éruption de l'Etna et la science

Les éruptions continues de l'Etna, tandis qu'elles apportent la misère à des milliers de paysans qui vivent sur ses flancs occidentaux, ont offert à divers savants l'occasion d'effectuer d'intéressants travaux.

M. Jean-Jacques Richard, vulcanologue français, a expédié à Paris des spécimens de lave, afin que l'on y examine, dans la pile atomique, leur éventuelle radioactivité.

Le Dr Leone Concato, savant italien, a l'intention de survoler ces prochains jours, en hélicoptère, le volcan, afin d'étudier à basse altitude, les modifications atmosphériques causées par l'intense chaleur dégagée par la lave en fusion vomie par les cratères du volcan.

En outre, une équipe de vulcanologues italiens, comprenant les professeurs Gustavo Cumin et Imbo, s'efforcent d'enregistrer les pulsations de l'Etna, depuis ses premières convulsions, c'est-à-dire du jour où le volcan se mit à cracher du feu et des pierres, le 25 novembre.

L'activité volcanique se poursuit, mais certaines coulées de lave ont ralenti leur avance, tandis que d'autres ont cessé.

Il en résulte que les trois villages de Milo, Rinazzo et Fornazzo, que l'on croyait irrémédiablement condamnés il y a quelques jours ne sont plus immédiatement menacés.

Ne voulant toutefois courir aucun risque, l'archiprêtre de Milo a ordonné l'évacuation de la petite église dédiée à la Vierge Marie et qui s'élève à l'endroit où le sentier de Milo rejoint la route de Rinazzo. La petite statue de la Madone, l'autel en bois, le confessionnal et les chaires seront transférées à l'église de Milo, datant du XIVe siècle et dédiée à Saint-André apôtre.

CARIE DENTAIRE

Non soignée, la carie amène la destruction de la dent avec un cortège de misères que tout le monde connaît hélas trop bien.

Dès leur formation, les dents ont en puissance leurs qualités positives ou négatives.

La race, la famille, jouent un rôle primordial. Le régime alimentaire a aussi une importance capitale. On a remarqué cela spécialement dans les pays en état de guerre où l'on a souvent mis les enfants dans les campagnes, nourris dans des conditions plus simples et dont les dents se sont améliorées pendant cette période de vie plus primitive, plus rustique. De même, des enfants transplantés dans des pensionnats à alimentation rationnelle avec diminution rapide du nombre des caries, et inversement caries multiples après un séjour de trois ou quatre mois dans un pensionnat où les enfants étaient nourris surtout de farineux et de produits sucrés.

Dr P. Guillermin (Médecine et Hygiène)

Vétroz

LOTO DE LA « CONCORDIA »

C'est donc demain dimanche qu'aura lieu au Café Concordia, le loto annuel de notre vaillante fanfare.

Elle espère que tous ses amis et sympathisants se feront un plaisir doublé d'un devoir d'y assister,

ter, car tout en aidant notre société à poursuivre son idéal, ils auront la possibilité de rentrer chez eux chargés de lots tels que Tilsits, quartiers de veau, salamis, brioches, etc.

D'avance, elle remercie toutes les personnes qui auront contribué à la réussite de son loto.

Le comité de la Concordia.

Bibliographie

Rendez-vous à Zermatt 1) de Walter Schmid

M. Walther Schmid, grand ami et connaisseur du Valais, nous a donné, il y a trois ans, un livre très sympathique, dans lequel il nous conviait à la découverte de ce canton. Tous ceux qui l'ont eu entre les mains auront sans doute éprouvé du plaisir à parcourir avec un tel guide, cette terre si diverse. Aujourd'hui c'est à l'évocation d'une seule région qu'il consacre son talent, région devenue célèbre et qui gagna le titre de métropole des Alpes: Zermatt. Tout d'abord l'auteur nous fait prendre le train rouge qui, de Brigue, s'engage dans la haute vallée. Des villages qui s'échelonnent le long de la ligne, il n'en est point dont il n'ait quelque chose à conter: voici Kalpetran et son audacieux téléférique, Saint-Nicolas, patrie de Thomas Platter et du guide Lochmatter, Randa, enfin Zermatt. Une fois là on éprouve vraiment toutes les impressions d'un touriste faisant connaissance avec le village et les merveilles qui l'entourent. L'auteur démontre les avantages d'une station mise au pied du plus impressionnant cortège de 4000 et explique que, si elle a pu devenir un centre si réputé non seulement d'alpinisme, mais de sports d'hiver, c'est que chacun y trouve une montagne à sa convenance. Walter Schmid a goûté le charme de Zermatt en toute saison. Mais il ne s'est pas contenté de grimper et de flâner; il a profité des jours de pluie pour se documenter sur les origines et l'histoire de l'endroit. Ce qu'il rapporte de ces recherches n'a d'ailleurs rien de pédant, mais s'exprime sous forme de récits ou d'anecdotes parfois piquantes qui coulent de sa plume alerte et donnent une grande diversité de ton à son exposé. Il se devait naturellement de parler du Cervin, de sa conquête et, à ce propos, des problèmes que pose la montagne. Il termine son livre par une visite au musée où sont rassemblés maints souvenirs émuants. — Lisez donc « Rendez-vous à Zermatt », vous ne vous ennuyerez pas. Si vous n'êtes jamais allé là-haut, vous en aurez une image très vivante; si vous y avez séjourné, cela renouvellera vos impressions et même si vous êtes un connaisseur vous y apprendrez encore bien des choses. Vous pourrez enfin contempler à votre aise quelques-uns des plus beaux points de vue de la région, grâce aux ravissantes photographies en couleurs prises par l'auteur, qui contribuent largement au cachet d'un ouvrage édité avec le goût le plus sûr.

(1) Walther Schmid: RENDEZ-VOUS A ZERMATT. Adaptation française de J. Cosandey. Un volume de 96 pages, 11 x 15, avec 12 photos en couleurs, broché, Fr. 5.80. Librairie Payot, Lausanne.

Radio-Programme

Samedi 16 décembre

SOTTENS. — 7 h. 10 Radio-Lausanne vous dit bonjour!... 7 h. 15 Informations, 7 h. 20 Premiers propos et concert matinal. 11 h. Emission commune. 12 h. 15 Variétés populaires. 12 h. 30 Chœurs de Romandie. 12 h. 45 Heure. Informations. 12 h. 55 Disques.

13 h. 10 Harmonies en bleu. 13 h. 30 Interprètes d'aujourd'hui. 14 h. Arc-en-ciel. 14 h. 25 La Bourse aux disques. 14 h. 45 Un grand voyageur: René Gouzy. 15 h. Les enregistrements nouveaux. 15 h. 45 Promenade littéraire. 16 h. Pour les amateurs de jazz authentique. 16 h. 30 Heure. Emission commune. 17 h. 30 Swing-Sérénade. 18 h. Communications diverses et cloches du pays: Ardon. 18 h. 05 Le Club des Petits amis de Radio-Lausanne.

18 h. 40 Le courrier du Secours aux enfants. 18 h. 45 « Coupe de Lausanne ». 18 h. 55 Le miroir dans la vie. 19 h. 13 Heure. Le programme de la soirée. 19 h. 15 Informations. 19 h. 25 Le miroir

du temps. 19 h. 45 Y en a point comme nous! 20 h. 05 Disque. 20 h. 10 Le quart d'heure vaudois. 20 h. 30 Le pont de danse. 20 h. 30 Radiothéâtre: Léonard de Vinci. 21 h. 40 Les Variétés du Samedi. 22 h. 10 Enchantements du Mexique. 22 h. 30 Informations. 22 h. 35 Radio-Lausanne vous dit bonsoir... 22 h. 45 Instantanés du match de boxe Robinson-Walsack, Squibbs.

BEROMUNSTER. — 6 h. 15 Informations. 6 h. 20 Concert récréatif. 7 h. Informations. 11 h. Emission commune. 12 h. 15 Prévisions sportives. Disques. 12 h. 30 Heure. Informations. 12 h. 40 Mélodies d'opérettes. 13 h. 20 Chronique de politique intérieure. 14 h. 30 Le disque préféré de l'auditeur. 15 h. 40 Concert populaire. 16 h. 30 Heure. Emission commune.

17 h. 50 Orchestre récréatif. 18 h. 30 Causerie économique. 18 h. 40 Questions de droit. 19 h. 10 Salut musical aux Suisses de l'étranger. 19 h. 30 Informations. Echo du temps. 20 h. Grande soirée de variétés. 22 h. Informaions. 22 h. 05 Jazz. 22 h. 30 Danses.

Dimanche 17 décembre

SOTTENS. — 7 h. 10 Radio-Lausanne vous dit bonjour!... 7 h. 15 Informations. 7 h. 20 Premiers propos et concert matinal. 8 h. 45 Grand-messe. 9 h. 55 Sonnerie de cloches. 10 h. Culte protestant. 11 h. 10 Récital d'orgue. 11 h. 35 Le disque préféré de l'auditeur. 12 h. 15 Problèmes de la vie rurale. 12 h. 30 Le disque préféré de l'auditeur. 12 h. 45 Heure. Informations. 12 h. 55 Le disque préféré de l'auditeur.

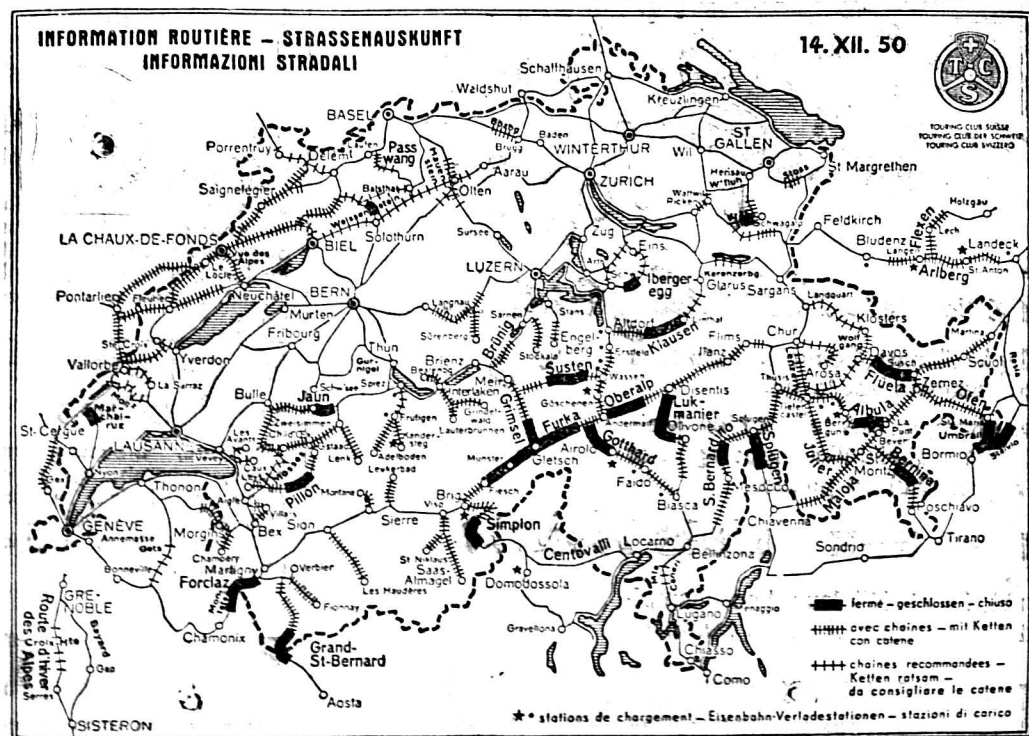
14 h. Le Galant Barbe-Bleue. 15 h. 15 Reportage sportif. 16 h. 10 Théâtre dansant. 16 h. 40 Oratorio pour soli, chœur et orchestre. 18 h. 30 L'émission catholique. 18 h. 45 « Coupe de Lausanne ». 19 h. Résultats sportifs. 19 h. 13 Heure. Le programme de la soirée.

19 h. 15 Informations. 19 h. 25 Le souvenir des grands maîtres. 19 h. 45 Le globe sous le bras. 20 h. 05 Jane et Jack. 20 h. 20 Jacques Hélian et son orchestre. 20 h. 40 Simple police, par Samuel Chevallier. 21 h. 10 « Barba Garibo ». 22 h. 10 Une page avant de dormir... 22 h. 30 Informations. 22 h. 35 Radio-Lausanne vous dit bonsoir!...

BEROMUNSTER. — 6 h. 55 Disques. 7 h. Informations. 7 h. 05 Musique de chambre. 9 h. Culte protestant. 9 h. 30 Disques. 9 h. 45 Culte catholique. 10 h. 15 Orchestre symphonique. 11 h. 20 Emission poétique et musicale. 12 h. 15 Orchestre de concert. 12 h. 30 Heure. Informations. 12 h. 40 Musique légère. 17 h. Evocation. 18 h. Sports.

18 h. 05 Préludes, Chopin. 18 h. 10 Nouveaux livres sur la musique. 18 h. 30 Ancienne musique anglaise. 19 h. Emission variée avec concours entre écoliers. 19 h. 25 Communiqués. 19 h. 30 Informations. Echos sportifs. 20 h. Concert récréatif. 21 h. Cantate dramatique d'A. Moeschinger. 22 h. Informations. Heure. 22 h. 05 Anecdotes. 22 h. 30 Orchestre récréatif.

Suggestion pour vos cadeaux
Waterman's à levier
Capuchon doublé or
Jif extra plat automatique
Jif Waterman's
une plume pour chaque main!



Un petit verre qui donne grand appétit
DIABLERETS
L'APERITIF COMPLET

# LOTÉRIE ROMANDE

# Ce Soir...

TIRAGE AU LOCLE

## NOËL...

Vous qui désirez offrir un cadeau de valeur durable!  
VISITEZ NOTRE EXPOSITION

vous y trouverez des :

DESCENTES ET ENTOURAGES DE LIT

TAPIS D'ORIENT — TAPIS TISSÉS

COUVRE-LITS — BIBELOTS — OBJETS D'ART

TABLEAUX DE MAÎTRES

PETITS RIENS QUI EMBELLISSENT VOTRE APPARTEMENT

Commodes Louis XV galbées  
Bonheurs du jour  
PoudreusesTables gigognes  
Tables de salon, fer forgé patiné  
Tables de salonGuéridons  
Tables à ouvrage  
Servir-boyPetits meubles  
Bibliothèque vitrée  
Bahuts sculptésFauteuils rembourrés  
Fauteuils en rotin  
Divans - BergèresSalons complets  
Entourages de divans  
Meubles de hall

## REICHENBACH & Cie S. A.

Fabrique de meubles **SION** Avenue de la Gare

Grand choix

Prix très modestes

Qualité irréprochable

Livraison à domicile

C'est en achetant à Sion que vous serez certains d'être bien servis. Vous procurez du travail à plus de 50-60 employés du pays. Nos prix à qualité égale sont plus avantageux que les prix indiqués sur les prospectus dont vous êtes inondés parce que directement de la Fabrique sans aucuns intermédiaires, sans majorations pour voyages gratuits

Soutenir les maisons d'ameublements locales c'est s'entraider. C'est votre avantage.



Un petit bonhomme dans la forêt...

Les livres de mycologie disent: „Le meilleur de tous les champignons comestibles est le bolet“.

Celui qui connaît les champignons le sait bien. Mais peut-être ignore-t-il encore quel délicieux potage aux bolets Knorr offre aujourd'hui au public.

### Le nouveau potage aux bolets Knorr

est un potage velouté, fin et délicieux. Les champignons qu'il contient semblent fraîchement ramassés dans la forêt.

Quatre assiettes dans un sachet conservant frais: 60 ct. Cuisson: 5 minutes

Pour un RIZOTTO PARFAIT...

## RIZ JAVORIO!!

le riz qui ne se défait jamais.

Représentation régionale et exclusive :

**PELLISSIER & Cie - St-Maurice**  
Denrées coloniales en gros

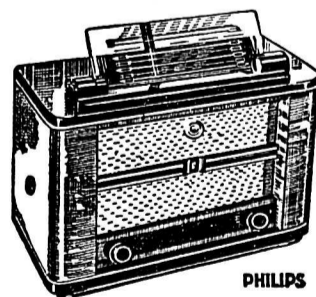
## RADIO

Appareils de toutes marques  
Gamme de prix depuis Fr. 195.—

Vente par mensualités Echange

Démonstrations sans engagement

Personnel technique spécialisé dans la réparation

La plus ancienne maison de radio du Valais  
R. NICOLAS — Electricité — SION

## A vendre Tapis d'Orient

GAMGOUN

Savièse — Tél. 2 13 31

Milieux de salon 3 x 2 mètres environ  
depuis Fr. 450.—

30 ans dans le canton

Sérieuses références. Envoi à choix sans engagement

## FIANCÉS

Profitez de cette offre avantageuse

**1 chambre à coucher complète en hêtre**  
comprenant une armoire 3 portes en hêtre, 150 cm. de large, démontable, 1 coiffeuse avec une grande glace, 1 table de nuit, 1 grand lit de milieu avec literie et

**1 cuisine complète**

comprenant 1 buffet moderne avec dessus lino, 1 table et 4 tabourets avec dessus lino.

Meubliers complets d'appartements.

Couvertures laine, duvets, etc.

La Maison ne vend que des meubles neufs.

**Marin RODUIT, meubles, Riddes**

Téléphone 4 73 56

## Boulangers - pâtisseries

Batteuse, broyeuse, rappeuse, transmission, moteur et courroie, le tout en bon état, à enlever pour 900 fr. S'adresser à Fr. Jegerlehner, Sierre.

## A vendre un PORC

gras de douze tours. S'adresser à Ulysse Mottiez, Daviaz.